

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 2025/2006,

22. detsember 2006,

millega muudetakse määrust (EÜ) nr 796/2004, millega kehtestatakse nõukogu määruses (EÜ) nr 1782/2003 (millega kehtestatakse ühise põllumajanduspoliitika raames kohaldatavate otsetoetuskavade ühiseeskirjad ja teatavad toetuskavad põllumajandustootjate jaoks) ette nähtud nõuetele vastavuse, toetuse ümbersuunamise ning ühtse haldus- ja kontrollisüsteemi rakendamise üksikasjalikud reeglid

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 29. septembri 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1782/2003, millega kehtestatakse ühise põllumajanduspoliitika raames kohaldatavate otsetoetuskavade ühiseeskirjad ja teatavad toetuskavad põllumajandustootjate jaoks ning muudetakse määrusi (EMÜ) nr 2019/93, (EÜ) nr 1452/2001, (EÜ) nr 1453/2001, (EÜ) nr 1454/2001, (EÜ) nr 1868/94, (EÜ) nr 1251/1999, (EÜ) nr 1254/1999, (EÜ) nr 1673/2000, (EMÜ) nr 2358/71 ja (EÜ) nr 2529/2001, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 145 punkte c ja n,

ning arvestades järgmist:

- (1) Pärast kanepi abikõlblikkuse eeskirjade muutmist ühtse otsemaksete kava alusel, mis on kehtestatud nõukogu määruse (EÜ) nr 953/2006 ⁽²⁾ artikliga 2, on tekkinud vajadus muuta komisjoni määrust (EÜ) nr 796/2004 ⁽³⁾ seoses taotluste menetlusega. Lisaks on kogemused näidanud, et kõnealuse määruse teatavaid sätteid tuleks lihtsustada või täpsustada.
- (2) Alates 2007. aastast lubatakse muuks otstarbeks kui kiu saamiseks toodetava kanepi puhul vastavalt määruse (EÜ) nr 1782/2003 III jaotise 4. peatükile kasutada maad ühtse otsemaksete kava raames. Seoses sellega ei ole enam kanepi tootmiseks vaja lepingut ega kohustust. Seetõttu tuleks määruse (EÜ) nr 796/2004 artiklit 13 vastavalt kohandada.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1782/2003 IV jaotise peatükis 10f suhkrupeedi ja suhkruroo tootjatele ettenähtud toetused ei ole oma olemuse tõttu seotud põllumajandusmaaga. Seetõttu ei kohaldata kõnealuse toetuskava suhtes

määruse (EÜ) nr 796/2004 kohaseid ühtset taotlust käsitlevaid sätteid. Seepärast tuleks ette näha meetmed nõuetekohase taotlemise korra jaoks. Kuna põllumajandustootjad ei pea enam eraldi deklareerima suhkrupeedi ja suhkruroo kasvatamiseks kasutatavaid maa-alasid, tuleks kaotada ka sätted, mille kohaselt tuleb suhkrupeedi ja suhkruroo tootjatele ette nähtud toetust taotlevatelt põllumajandustootjatelt võtta täiendav kontrollivalim.

- (4) Pindalatoetuskavade eeskirjade ühtlustamiseks ning toetusetaotluste haldus- ja kontrollisüsteemi lihtsustamiseks on määruse (EÜ) nr 1782/2003 III lisas loetletud õigusaktides nimetatud iseärasused või need, mis võivad moodustada osa headest põllumajandus- ja keskkonnatingimustest, nagu on osutatud kõnealuse määruse artiklis 5 ja IV lisas, abikõlblikud mitte üksnes ühtse otsemaksete kava, vaid kõigi pindalatoetuskavade raames.
- (5) Vastavalt määruse (EÜ) nr 1782/2003 artikli 54 lõikele 6 tuleb maa tootmisest kõrvaldamise toetusõigusi taotleda enne muude toetusõiguste taotlemist. Nende põllumajandustootjate võrdse kohtlemise tagamiseks, kellel ei ole kogu tootmisest kõrvaldamiseks nõutav maa vaba, et taotleda kõiki tootmisest kõrvaldamise toetusõigusi, tuleks selgitada määruse (EÜ) nr 796/2004 artikli 50 lõikes 4 esitatud sätteid.
- (6) Järgneva kolme aasta jooksul on maksete tasaarvestamise teel kohaldatavad vähendamised ja alusetult makstud summade tagasimaksmine võimalik ainult määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises sätestatud maksete puhul. Maksete tasaarvestamine ja tagasimaksmine peaks olema võimalik ka kõnealuse määruse artikliga 12 ettenähtud täiendava toetussumma puhul.
- (7) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 796/2004 vastavalt muuta.
- (8) Käesolevas määruses sätestatud meetmed on kooskõlas otsetoetuste korralduskomitee arvamusega,

⁽¹⁾ ELT L 270, 21.10.2003, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1405/2006 (ELT L 265, 26.9.2006, lk 1).

⁽²⁾ ELT L 175, 29.6.2006, lk 1.

⁽³⁾ ELT L 141, 30.4.2004, lk 18. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1187/2006 (ELT L 214, 4.8.2006, lk 14).

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määrust (EÜ) nr 796/2004 muudetakse järgmiselt:

1. artikli 2 punkt 12 asendatakse järgmisega:

“12. *pindalatoetuskavad* – ühtne otsemaksete kava, määruse (EÜ) nr 1782/2003 artikli 68a teises lõigus osutatud humalatoetus tunnustatud tootjarühmadele ja kõik toetuskavad, mis on kehtestatud määruse (EÜ) nr 1782/2003 IV ja IVa jaotisega, välja arvatud IV jaotise peatükkidega 7, 10e, 10f, 11 ja 12 kehtestatud toetuskavad ja kõnealuse määruse artikli 143 punktiga b kehtestatud suhkru eritoetus;”;

2. artiklit 13 muudetakse järgmiselt:

a) lõige 1 asendatakse järgmisega:

“1. Juhul kui põllumajandustootja kavatseb kasvatada kanepit vastavalt määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklile 52 või kasvatada kanepit kiu saamiseks, nagu on osutatud kõnealuse määruse artiklis 106, peab ühine taotlus sisaldama järgmist:

- a) kanepi külvialade kindlakstegemiseks vajalik teave, sealhulgas kasutatud seemnesordid;
- b) teave kasutatud seemnete koguste kohta (kilogrammi hektari kohta);
- c) seemnete pakendil olevad ametlikud etiketid vastavalt nõukogu direktiivile 2002/57/EÜ, (*) eriti selle artiklile 12.

Erandina esimese lõigu punktist c, kui külvatakse pärast ühise taotluse esitamise tähtaega, esitatakse etiketid hiljemalt 30. juuniks. Kui etiketid tuleb esitada ka teistele riigi ametiasutustele, võib liikmesriik ette näha, et need etiketid tuleb pärast kõnealuse punkti kohaselt esitamist põllumajandustootjale tagastada. Tagastatud etiketid märgistatakse taotluseks kasutatutena.

Juhul kui määruse (EÜ) nr 1782/2003 IV jaotise 10. peatüki kohaselt põllukultuuride pindalatoetuse saamiseks esitatud taotlus sisaldab põllukultuurideklaratsiooni kõnealuse määruse artiklis 106 osutatud kiu tootmiseks kasvatatava lina ja kanepi kohta, peab ühine taotlus sisaldama koopiat kõnealuses artiklis osutatud lepingust või kohustusest juhul, kui liikmesriik ei ole ette näinud, et koopia võib esitada hilisemaks kuupäevaks, kuid hiljemalt 15. septembriks.

(*) EÜT L 193, 20.7.2002, lk 74.”;

b) lõige 13 jäetakse välja;

3. IIIa peatükk asendatakse järgmisega.

“IIIa PEATÜKK

SUHKRUTOETUS, SUHKRUPEEDI JA SUHKRUROO TOOTJATE TOETUS NING SUHKRU ERITOETUS

Artikkel 17a

Suhkrutoetuse, suhkrupeedi ja suhkruroo tootjate toetuse ning suhkru eritoetuse taotlustega seotud nõuded

1. Määruse (EÜ) nr 1782/2003 IV jaotise peatükis 10e sätestatud suhkrutoetust taotlevad põllumajandustootjad, kõnealuse määruse IV jaotise peatükis 10f sätestatud suhkrupeedi ja suhkruroo tootjate toetust taotlevad põllumajandustootjad ning kõnealuse määruse artiklis 143ba sätestatud suhkru eritoetust taotlevad põllumajandustootjad esitavad toetusetaotluse, mis sisaldab kogu abikõlblikkuse kindlaksmääramiseks vajalikku teavet ja eelkõige järgmist:

- a) põllumajandustootja isikuandmed;
- b) põllumajandustootja kinnitus selle kohta, et ta on teadlik kõnealuse toetusega seotud tingimustest.

Suhkrupeedi ja suhkruroo tootjate toetuse taotlus sisaldab ka koopiat määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklis 110r osutatud tarnelepingust.

2. Suhkrutoetuse, suhkrupeedi ja suhkruroo tootjate toetuse ning suhkru eritoetuse taotlus esitatakse liikmesriikide määrataval kuupäeval, mis pole hilisem kui 15. mai ning Eesti, Läti, Leedu, Soome ja Rootsi puhul hilisem kui 15. juuni.

2006. aastal ei ole siiski esimeses lõigus osutatud kuupäev suhkru eritoetuse taotluse esitamiseks vastavalt määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklile 143ba hilisem kui 30. juuni 2006.”;

eamise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

4. artikli 26 lõiget 1 muudetakse järgmiselt:

a) teise lõigu punkt e jäetakse välja;

8. artikli 52 lõike 3 teise lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

b) kolmas lõik asendatakse järgmisega:

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III ja IV jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

“Kui esimese lõigu alusel võetud kontrollvalim juba sisaldab teise lõigu punktides a–d osutatud taotlejaid, võib need taotlejad lugeda neis punktides sätestatud kontrollmäärade osaks.”;

9. artikli 53 teise lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

5. artikli 30 lõige 3 asendatakse järgmisega:

“3. Lisaks lõikele 2 loetakse kõik iseärasused, millele on osutatud määruse (EÜ) nr 1782/2003 III lisas loetletud õigusaktides või mis võivad moodustada osa headest põllumajandus- ja keskkonnatingimustest, nagu on osutatud kõnealuse määruse artiklis 5 ja IV lisas, põllumajandusliku maatüki kogupindala osaks.”;

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

6. artikli 50 lõike 4 punktid a ja b asendatakse järgmisega:

a) kui põllumajandustootja ei deklareeri kogu oma maa-ala tema käsutuses olevate tootmisest kõrvaldamise õiguste aktiveerimiseks, kuid deklareerib samal ajal maa-ala muude õiguste aktiveerimiseks, käsitatakse tootmisest kõrvaldamise õigustele vastavat deklareerimata maa-ala tootmisest kõrvaldatud deklareeritud maa-alana;

10. artiklit 59 muudetakse järgmiselt:

a) lõike 2 kolmanda lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

b) kui tootmisest kõrvaldatud maa-ala deklareeritud maa-ala ei leita või leitakse, et see ei ole tootmisest kõrvaldatud, käsitatakse kõnealust maa-ala määratlemata maa-ala.”;

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

7. artikli 51 lõike 2 teise lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

b) lõike 4 teise lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

11. artikli 60 lõike 6 teise lõigu teine lause asendatakse järgmisega:

“See summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele põllumajandustootjal on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kolme kalendriaasta jooksul.”;

12. artikli 64 teise lõigu kolmas lause asendatakse järgmisega:

“Tagasilükatud taotlusega hõlmatud summaga võrdne summa tasaarvestatakse määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud mis tahes toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel makstavate toetustega, millele isikul on õigus seoses nende taotlustega, mille ta esitab eeskirjade eiramise avastamise kalendriaastale järgneva kalendriaasta jooksul.”;

13. artikli 73 lõike 2 esimene lause asendatakse järgmisega:

“Liikmesriigid võivad otsustada, et alusetult väljamakstud toetused makstakse tagasi vastava summa mahaarvamise teel mis tahes ettemaksudest või toetustest määruse (EÜ) nr 1782/2003 III, IV ja IVa jaotises osutatud toetuskavade või kõnealuse määruse artiklis 12 osutatud täiendava summa alusel, mis kantakse põllumajandustootjatele üle pärast tagasimaksmise otsuse kuupäeva.”

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolevat määrust kohaldatakse toetusetaotluste suhtes, mis on seotud 1. jaanuaril 2007 algavate aastate või lisatasuperioodidega.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 22. detsember 2006

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Mariann FISCHER BOEL